



JOURNAL¹

Mardi 18 octobre 2011

Heure	Réunion	Lieu
9 heures–11 heures	Réunion spéciale sur le thème <i>Réforme des marchés financiers</i> <i>Modérateur :</i> M. Robert Walter, parlementaire (Royaume-Uni) <i>Intervenants :</i> M. Oscar Knapp (Suisse), Ambassadeur, Délégué aux accords commerciaux au Secrétariat d'Etat aux questions économiques extérieures Sénateur Donald Oliver (Canada), Président pro tempore du Sénat, membre du Comité exécutif de l'UIP Mme Yuefen Li, Chef du Service de la dette et du financement du développement de la Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (CNUCED)	Salle 1.1, niveau 0 BERNEXPO
9 heures–12 h.30	Réunion-débat sur le thème qu'examinera la troisième Commission permanente à la 126^{ème} Assemblée en avril 2012 – <i>L'accès à la santé, un droit fondamental : quel rôle les parlements peuvent-ils jouer pour garantir la santé aux femmes et aux enfants ?</i> <i>Président :</i> M. Osei Kyei-Mensah-Bonsu (Ghana) <i>co-Rapporteurs :</i> Mme Salma Ataullahjan (Canada) M. Francisco Sardinha (Inde) Mme Paula Turyahikayo (Ouganda) <i>Intervenantes :</i> Mme Flavia Bustreo, Sous-Directeur général en charge de la santé familiale et communautaire, Organisation mondiale de la santé (OMS) Mme Carole Presern, Directrice du Partenariat pour la santé de la mère, du nouveau-né et de l'enfant (PMNCH)	Salle 2.0, niveau -1 BERNEXPO
9 heures–13 heures	Comité de rédaction pour le point d'urgence ♦ Composition : Argentine, Australie, Burundi, Canada, Mexique, Namibie, Ouganda, Royaume-Uni <i>Les groupes géopolitiques qui n'ont pas encore soumis le nom de leurs représentants au comité de rédaction doivent le faire avant le début des travaux.</i>	Salle de réunion 1 niveau 2, BERNEXPO (à huis clos)
11 h.30–13 heures	Groupe consultatif de la Commission UIP des Affaires des Nations Unies	Salles Wankdorf & Belpmoos Hôtel Novotel (1 ^{er} étage) (à huis clos)

¹ Informations au 17 octobre, à 18 heures.

13 h.30 – 14 h.30	Audition des candidats à la présidence de l'UIP par les Femmes parlementaires	Salle 1.1, niveau 0 BERNEXPO
14 heures–17 h.30	Réunion-débat sur le thème qu'examinera la deuxième Commission permanente à la 126^{ème} Assemblée en avril 2012 – <i>Redistribuer non seulement les richesses mais aussi le pouvoir : qui fixe les agendas internationaux ?</i> <i>Président :</i> M. Saleh Alhousseini (Arabie saoudite) <i>co-Rapporteurs :</i> Lord Judd (Royaume-Uni) M. Ouadia Benabdallah (Maroc) <i>Intervenante :</i> Mme Yuefen Li, Chef du Service de la dette et du financement du développement, Conférence des Nations Unies sur le commerce et le développement (CNUCED)	Salle 2.0, niveau -1 BERNEXPO
14 h.30–18 heures	Réunion-débat sur le thème qu'examinera la première Commission permanente à la 126^{ème} Assemblée en avril 2012 – <i>Promotion et pratique de la bonne gouvernance comme moyen de favoriser la paix et la sécurité : tirer des enseignements des événements récents au Moyen-Orient et en Afrique du Nord</i> <i>Président :</i> M. Saber Hossain Chowdhury (Bangladesh) <i>co-Rapporteurs :</i> M. Márton Gyöngyösi (Hongrie) M. Jack Jacob Mwiimbu (Zambie) <i>Intervenants :</i> M. Magdy El Galad, rédacteur-en-chef du quotidien égyptien <i>Al-Masry Al-Youm</i> Mme Sara Sekkenes, Conseillère principale, Bureau pour la prévention des crises et du relèvement, Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD) Mlle Kareen Jabre, Responsable du Programme du partenariat entre hommes et femmes, UIP	Salle 2.2, niveau 1 BERNEXPO
14 h.30–18 heures	Comité des droits de l'homme des parlementaires	Salles Wankdorf & Belpmoos Hôtel Novotel (1^{er} étage) (à huis clos)
16 heures–17 heures	Groupe du partenariat entre hommes et femmes	Salle de réunion 1 niveau 2, BERNEXPO (à huis clos)
16 heures–20 heures	Groupe de travail sur le VIH/sida	Deuxième salle pour réunions informelles Salle 3.2, niveau 1 BERNEXPO (à huis clos)
17 h.45–19 heures	Comité exécutif	Salle de réunion 1 niveau 2, BERNEXPO (à huis clos)

*

* *

Aperçu du programme du mercredi 19 octobre

- 9 heures – 13 heures** **Commission UIP des Affaires des Nations Unies** **Salle 2.0, niveau -1**
Les débats suivants se tiendront dans le cadre de la Commission. **BERNEXPO**
- 9 heures – 11 h.30 ♦ **Réunion-débat sur le thème *L'économie verte : une avancée pour le développement durable ?***
Modérateur : M. Hugo Napoleão, parlementaire (Brésil)
Intervenants : M. Georgios Kostakos, Secrétaire exécutif adjoint, Groupe de haut niveau du Secrétaire général de l'ONU sur l'écoviabilité mondiale
M. Farooq Ullah, Responsable de la politique et de la sensibilisation, Stakeholder Forum for a Sustainable Future
M. Sheng Fulai, Chef du Service de la recherche et des partenariats, Programme des Nations Unies pour l'environnement (PNUE)
Mme Helen Esuene, sénatrice, Commission sénatoriale de l'environnement (Nigéria)
M. Bertrand Piccard, Président, Solar Impulse (Suisse)
M. Oliver Greenfield, Convener, Green Economy Coalition
- 11 h.45–12 h.30 ♦ **Etat des préparatifs de la prochaine session de la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques**
Président : M. Cedric Frolick, parlementaire (Afrique du Sud)

*
* *

AUTRES INFORMATIONS

- ♦ **Inscription d'un point d'urgence à l'ordre du jour de l'Assemblée** : les délégations sont informées que le point suivant a été inscrit à l'ordre du jour comme point d'urgence (point 6) : "**La famine tragique qui frappe la population en Somalie et l'aide humanitaire des Parlements Membres de l'UIP**". Le comité de rédaction sur le point d'urgence se réunira dans la salle de réunion 1, niveau 2, BERNEXPO, de 9 à 13 heures aujourd'hui.
- ♦ **Liste des délégués** : Une **liste provisoire des délégués** a été distribuée. Les délégations qui ne l'ont pas encore fait sont priées de retirer, auprès du Service d'inscription et d'information, un document contenant les informations relatives à la composition de leur délégation. Afin de garantir l'exactitude de la liste définitive, les délégations sont priées de porter sur ce document toute modification éventuelle et de le transmettre, signé par le chef de la délégation, à Mme Marina Filippin au Service d'inscription **avant 10 heures aujourd'hui mardi 18 octobre**. La liste définitive des délégués sera distribuée dans les casiers des délégations dans la journée du **mercredi 19 octobre**.
- ♦ **Liste des membres du Conseil directeur** : Les délégations qui ne l'ont pas encore fait sont priées de communiquer au **Service de dépôt et contrôle des documents**, bureaux du secrétariat de l'UIP, salle 1.2, niveau 1, les noms de leurs représentants au Conseil directeur pour la période allant de la 125^{ème} à la 126^{ème} Assemblée.
- ♦ **Transmission de messages** : ce service, assuré par le Service d'inscription et d'information, est offert aux délégations exclusivement afin de faciliter les communications entre elles pour tout ce qui touche au déroulement des séances. Les délégations souhaitant faire connaître aux Membres de l'UIP leurs vues sur **toute question qui ne relève pas du déroulement des travaux des séances** peuvent le faire sous leur propre responsabilité en déposant de la documentation sur des tables réservées à cet effet, qui se trouvent au premier étage de BERNEXPO, derrière la salle plénière (salle 2.2).

- ♦ **Distribution des documents** : comme à l'accoutumée, les documents de travail seront à la disposition des délégués dans les différentes salles de réunion. Ces derniers pourront également s'en procurer des exemplaires supplémentaires au Service de distribution des documents, salle 1.2, niveau 1, BERNEXPO.
- ♦ **Service de dactylographie et de photocopie pour les délégués** : afin de faciliter le travail des délégués, un service de dactylographie et de photocopie, qui se trouve au foyer du rez-de-chaussée de BERNEXPO, est à leur disposition du 14 au 19 octobre 2011.
- ♦ **Résultats de l'Assemblée et des réunions connexes** : toutes les délégations recevront **deux** exemplaires des "Résultats" de la 125^{ème} Assemblée. Il est également rappelé que les **différentes sections** de la Brochure sont accessibles sur le site web de l'UIP (<http://www.ipu.org>) 15 jours après la clôture de l'Assemblée. De plus, **une version électronique du texte intégral** des Résultats peut être téléchargée depuis le site de l'UIP au format PDF.
- ♦ **Comptes rendus analytiques** :
 - Les **comptes rendus analytiques du Conseil directeur ainsi que ceux de la Commission UIP des Affaires des Nations Unies et le procès-verbal des réunions-débat des Commissions permanentes** seront adressés aux Membres de l'UIP après la clôture de l'Assemblée. Les **comptes rendus de l'Assemblée** seront affichés sur le site web de l'UIP.

*
* *

POSTES A POURVOIR LORS DE LA 125^{ème} ASSEMBLEE

PRESIDENT(E) DE L'UNION INTERPARLEMENTAIRE

Le 19 octobre 2011, le Conseil directeur sera appelé à élire **un(e) nouveau/nouvelle Président(e)** pour remplacer M. T.-B. Gurirab (Namibie), dont le mandat viendra à expiration à la fin de la 189^{ème} session du Conseil directeur (cf. Article 19 des Statuts et articles 6, 7 et 8 du Règlement du Conseil directeur).

Les candidatures, accompagnées d'une lettre signée et d'un bref curriculum vitae, pourront être présentées jusqu'à aujourd'hui mardi 18 octobre 2011 à 14 h.30.

A ce jour, les candidatures suivantes ont été reçues :

- M. A. Radi (Maroc);
- Mme N. Ali Assegaf (Indonésie).

COMITE EXECUTIF

Le 19 octobre, le Conseil directeur sera appelé à élire **sept membres** pour pourvoir les postes vacants suivants au Comité exécutif :

- Groupe africain** : trois postes vacants [expiration des mandats de Mme Z. Drif Bitat (Algérie), M. M.C. Nago (Bénin) et M. T. Toga (Ethiopie)]
- Groupe Asie-Pacifique** : deux postes vacants [expiration des mandats de M. Young Chin (République de Corée) et M. Ngo Quang Xuan (Viet Nam)]
- Groupe latino-américain** : un poste vacant [expiration du mandat de Mme M.A. Saa (Chili)].
- Groupe des Douze Plus** : un poste vacant [expiration du mandat de M. R. del Picchia (France)]

Il est rappelé aux Membres que, étant donné la composition du Comité exécutif et les postes vacants à pourvoir par élection, une femme au moins devra être élue à cette occasion pour que soit respecté l'Article 23.2 des Statuts de l'UIP qui dispose qu'au moins trois des membres élus du Comité exécutif doivent être des femmes.

Les candidatures des groupes géopolitiques concernés, accompagnées d'une lettre signée et d'un bref curriculum vitae (une page maximum), pourront être présentées jusqu'à aujourd'hui mardi 18 octobre 2011 à 9 heures.

A ce jour, les candidatures suivantes ont été reçues :

- Mme R. Kadaga (Ouganda) : candidature présentée par le Groupe africain;
- Mme N. Motsamai (Lesotho) : candidature présentée par le Groupe africain;
- Mme A. Kabore-Koala (Burkina Faso) : candidature présentée par le Groupe africain;
- M. F.K. Kundi (Pakistan) : candidature pour le Groupe Asie-Pacifique présentée par le Parlement du Pakistan;
- M. F.M. Drilon (Philippines) : candidature pour le Groupe Asie-Pacifique présentée par le candidat lui-même;
- Mme I. Passada (Uruguay) : candidature pour le Groupe latino-américain présentée par le Parlement de l'Uruguay;
- M. J. Winkler (Allemagne) : candidature présentée par le Groupe des Douze Plus.

ORGANES SUBSIDIAIRES DU CONSEIL DIRECTEUR DE L'UNION INTERPARLEMENTAIRE

Comité des droits de l'homme des parlementaires

Le 19 octobre, le Conseil directeur sera appelé à élire :

- **un membre titulaire** pour remplacer Mme R. Green (Mexique), dont le mandat arrive à expiration à la 189^{ème} session du Conseil directeur;
- **trois membres suppléants** pour remplacer Mme A. Boumediene Thiery (France), qui n'est plus parlementaire; Mme E. Obeng Dappah (Ghana), dont le mandat arrive à expiration à la 189^{ème} session du Conseil directeur; et M. B. Barovič (Slovénie), qui a été élu membre titulaire à la 188^{ème} session du Conseil directeur.

Les candidatures, accompagnées d'une lettre signée et d'un bref curriculum vitae (une page maximum), pourront être présentées jusqu'à aujourd'hui mardi 18 octobre 2011 à 9 heures.

A ce jour, les candidatures suivantes ont été reçues :

- M. J.P. Letelier (Chili), au poste de membre titulaire pour la région du GRULAC (actuellement membre suppléant);
- Mme A. Clywd (Royaume-Uni) : candidature au poste de membre suppléant présentée par le Groupe des Douze Plus;
- M. P. Martin-Lalande (France) : candidature au poste de membre suppléant présentée par le Groupe des Douze Plus;
- M. U. Nilsson (Suède) : candidature au poste de membre suppléant présentée par le Groupe des Douze Plus;
- M. J. Jayawardena (Sri Lanka) : candidature au poste de membre suppléant présentée par le candidat lui-même.

Comité sur les questions relatives au Moyen-Orient

Le 19 octobre, le Conseil directeur sera appelé à élire :

- **deux membres titulaires** pour remplacer Mme A. Clywd (Royaume-Uni), dont le mandat arrive à expiration à la 189^{ème} session du Conseil directeur; et un poste vacant qui n'a pas été pourvu à la 188^{ème} session du Conseil directeur;
- **un membre suppléant** pour le poste vacant qui n'a pas été pourvu à la 188^{ème} session du Conseil directeur.

Il est rappelé aux Membres que le Conseil directeur a décidé que pas plus de quatre membres sur sept doivent être du même sexe. Le Comité ayant déjà quatre membres titulaires hommes, les deux postes vacants de membre titulaire doivent être pourvus par des femmes.

Les candidatures, accompagnées d'une lettre signée et d'un bref curriculum vitae (une page maximum), pourront être présentées jusqu'à aujourd'hui mardi 18 octobre 2011 à 9 heures.

A ce jour, les candidatures suivantes ont été reçues :

- Mme S.E. Rajab (Bahreïn) : candidature au poste de membre titulaire présentée par le Conseil des représentants de Bahreïn;
- Mme M.A. Cristi Marfil (Chili) : candidature au poste de membre titulaire présentée par le Groupe interparlementaire chilien;
- Mme F. Ajorlou (Rép. islamique d'Iran) : candidature au poste de membre titulaire présentée par le Groupe interparlementaire iranien;
- Mme M. Green (Suède) : candidature au poste de membre titulaire présentée par le Groupe des Douze Plus;
- Lord Judd (Royaume-Uni) : candidature au poste de membre suppléant présentée par le Groupe des Douze Plus.

Comité chargé de promouvoir le droit international humanitaire

Le 19 octobre, le Conseil directeur sera appelé à élire :

- **un membre suppléant** pour remplacer M. A. Kurt (Turquie), qui n'est plus parlementaire; le mandat est de quatre ans.

Les candidatures du groupe géopolitique concerné, accompagnées d'une lettre signée et d'un bref curriculum vitae (une page maximum), pourront être présentées jusqu'à aujourd'hui mardi 18 octobre 2011 à 9 heures.

A ce jour, la candidature suivante a été reçue :

- Mme U. Karlsson (Suède) : candidature au poste de membre suppléant présentée par le Groupe des Douze Plus.

Groupe de facilitateurs concernant Chypre

Le 19 octobre, le Conseil directeur sera appelé à élire **un facilitateur**, suite à la nomination de M. B. Rae (Canada) à de hauts postes dans son parti politique qui l'a conduit à démissionner du Groupe.

Les candidatures, accompagnées d'une lettre signée et d'un bref curriculum vitae (une page maximum), pourront être présentées jusqu'à aujourd'hui mardi 18 octobre 2011 à 9 heures.

A ce jour, aucune candidature n'a été reçue.

NOMINATION DE DEUX VERIFICATEURS INTERNES DES COMPTES 2012

Le 19 octobre, le Conseil directeur nommera **deux vérificateurs internes des comptes** pour l'exercice budgétaire 2012. Ils feront rapport au printemps 2013. Les parlementaires intéressés par une candidature à cette fonction auront de préférence une expérience préalable au sein d'une commission parlementaire des finances, ou en tant que vérificateur des comptes.

Les candidatures, accompagnées d'une lettre signée et d'un bref curriculum vitae (une page maximum), pourront être présentées jusqu'à aujourd'hui mardi 18 octobre 2011 à 9 heures.

A ce jour, la candidature suivante a été reçue :

– M. M. Sheerit (Israël) : candidature présentée par le Groupe des Douze Plus.

**Toutes les candidatures peuvent être déposées auprès du
*** Service de dépôt et contrôle des documents ***
bureaux du Secrétariat de l'UIP, salle 1.2, niveau 1, BERNEXPO**

*
* *

RECEPTIONS OFFICIELLES

17 heures Réception et présentation sur Québec, ouvertes à tous les participants, offertes par le Parlement canadien qui accueillera la 127^{ème} Assemblée dans la ville de Québec

**Foyer
BERNEXPO**

*

Soirée réservée aux ambassades et missions diplomatiques

*
* *